**Preglednica usklajenosti (TOC) direktive Council Directive 2009/71/Euratom v slovensko zakonodajo**

**COUNCIL DIRECTIVE 2009/71/EURATOM** **of 25 June 2009**

**establishing a Community framework for the nuclear safety of nuclear installations**

**(NSD After Being Amended by NSD 2014/87/Euratom)**

**Status: 10.4.2024**

ZVISJV-1 Zakon o varstvu pred ionizirajočimi sevanji in jedrski varnosti (Uradni list RS, št. 76/17, 26/19, 172/21 in 18/23 – ZDU-1O)

ZDU-1 Zakon o državni upravi (Uradni list RS, št. 113/05 – uradno prečiščeno besedilo, 89/07 – odl. US, 126/07 – ZUP-E, 48/09, 8/10 – ZUP-G, 8/12 – ZVRS-F, 21/12, 47/13, 12/14, 90/14, 51/16, 36/21, 82/21, 189/21, 153/22 in 18/23)

JV5 Pravilnik o dejavnikih sevalne in jedrske varnosti (Uradni list RS, št. 74/16 in 76/17)

JV9 Pravilnik o zagotavljanju varnosti po začetku obratovanja sevalnih ali jedrskih objektov (Uradni list RS, št. 27/24)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Direktiva 2009/71/Euratom** | **Slovenski predpisi** | **Opombe** | **Akt** |
| **CHAPER 1 – OBJECTIVES, DEFINITIONS AND SCOPE OF APPLICATION** |  |  |  |
| Article 3Definitions For the purposes of this Directive the following definitions shall apply:1. ‘nuclear installation’ means: (a) …*replaced by a new paragraph with the amended NSD* (b) storage facilities for radioactive waste that are on the same site and are directly related to nuclear installations listed under point (a); | Not to be transposed due to conservative Slovenian legislation which includes all storage facilities for radioactive waste among nuclear installations. |  |  |
| Article 3Definitions For the purposes of this Directive the following definitions shall apply:2. ‘nuclear safety’ means the achievement of proper operating conditions, prevention of accidents and mitigation of accident consequences, resulting in protection of workers and the general public from dangers arising from ionizing radiations from nuclear installations; | **ZVISJV-1, 3. člen (izrazi)** 27. Jedrska varnost so tehnični in organizacijski ukrepi, s katerimi se doseže varno obratovanje jedrskega objekta, preprečujejo izredni dogodki ali ublažijo posledice teh dogodkov ter prispeva k varstvu izpostavljenih delavcev, prebivalstva in okolja pred ionizirajočimi sevanji. |  | **ZVISJV-1** |
| Article 3Definitions For the purposes of this Directive the following definitions shall apply:3. ‘competent regulatory authority’ means an authority or a system of authorities designated in a Member State in the field of regulation of nuclear safety of nuclear installations as referred to in Article 5;  | **ZVISJV-1, 1. člen (namen in vsebina zakona)** (2) Ta zakon določa pristojnosti organa, pristojnega za jedrsko varnost, organa, pristojnega za varstvo pred sevanji, ministrstva, pristojnega za notranje zadeve, in inšpektorata, pristojnega za notranje zadeve, za izvajanje določb in nadzor po tem zakonu, vključno s pristojnostmi inšpektorjev za inšpekcijski nadzor nad izvajanjem tega zakona. |  | **ZVISJV-1** |
| Article 3Definitions For the purposes of this Directive the following definitions shall apply:4. ‘licence’ means any legal document granted under the jurisdiction of a Member State to confer responsibility for the siting, design, construction, commissioning and operation or decommissioning of a nuclear installation;  | **ZVISJV-1, 3. člen (izrazi)** 5. Dovoljenje je odločba, s katero pristojni organ v skladu z zahtevami tega zakona dovoli in določi pogoje za izvajanje sevalne dejavnosti, uporabo vira sevanja, obratovanje ali razgradnjo jedrskih ali sevalnih objektov, kakršno koli ravnanje z izrabljenim gorivom ali radioaktivnimi odpadki, zaprtje odlagališč po tem zakonu ali druge dejavnosti, določene s tem zakonom. |  | **ZVISJV-1** |
| Article 3Definitions For the purposes of this Directive the following definitions shall apply:5. ‘licence holder’ means a legal or natural person having overall responsibility for a nuclear installation as specified in a licence.  | **ZVISJV-1, 3. člen (izrazi)** 104. Upravljavec ali upravljavka (v nadaljnjem besedilu: upravljavec) je oseba, ki upravlja objekt in mora imeti odločbo o poskusnem obratovanju ali dovoljenje za obratovanje objekta. Če gre za rudarska dela, mora upravljavec imeti tudi rudarsko pravico po predpisih o rudarstvu. |  | **ZVISJV-1** |
| **CHAPTER 2 – OBLIGATIONS** |  |  |  |
| Article 4Legislative, regulatory and organisational framework2. Member States shall ensure that the national framework is maintained and improved when appropriate, taking into account operating experience, insights gained from safety analyses for operating nuclear installations, development of technology and results of safety research, when available and relevant. | **ZDU-1, 8. člen (sodelovanje pri oblikovanju politik) do 13. člen (zagotavljanje javnih služb)****ZVISJV-1, 90. člen (uporaba izkušenj obratovalnih dogodkov), 112. člen (občasni varnostni pregled) in 113. člen (izredni varnostni pregled in izredni ukrepi)****JV9, 6. člen (spremljanje obratovalnih izkušenj) do 13. člen (poročanje o programu spremljanja obratovalnih izkušenj), tj. poglavje 2.2 Spremljanje obratovalnih izkušenj, 39. člen (obveznost izvedbe varnostnih izboljšav), 52. člen (zahteve) do 56. člen (izredno izvajanje varnostnega pregleda), tj. 5. poglavje Občasni varnostni pregled, 57. člen (obveznost izdelave verjetnostnih varnostnih analiz) do 61. člen (obveznost uporabe verjetnostnih varnostnih analiz), tj. 6. oglavje Verjetnostne varnostne analize** |  | **ZDU-1****ZVISJV-1****JV9** |
| Article 5 Competent regulatory authority1. Member States shall establish and maintain a competent regulatory authority in the field of nuclear safety of nuclear installations. | **ZVISJV-1, 1. člen (namen in vsebina zakona)** (2) Ta zakon določa pristojnosti organa, pristojnega za jedrsko varnost, organa, pristojnega za varstvo pred sevanji, ministrstva, pristojnega za notranje zadeve, in inšpektorata, pristojnega za notranje zadeve, za izvajanje določb in nadzor po tem zakonu, vključno s pristojnostmi inšpektorjev za inšpekcijski nadzor nad izvajanjem tega zakona.**ZDU-1, 38.a. člen (ministrstvo za naravne vire in prostor)**Ministrstvo za naravne vire in prostor opravlja naloge na področjih ohranjanja narave, upravljanja voda, vključno s stanjem voda, investicij v vodno infrastrukturo, sistemskega urejanja gospodarskih javnih služb, javnih služb ohranjanja narave, javnih služb urejanja voda, gospodarskih javnih služb na področju oskrbe s pitno vodo ter odvajanja in čiščenja komunalne in padavinske odpadne vode, jedrske varnosti, varstva pred ionizirajočimi sevanji, odprave posledic naravnih nesreč, rudarstva, urejanja prostora in graditve objektov ter geodetske dejavnosti. |  | **ZVISJV-1****ZDU-1** |
| Article 9Reporting2. On the basis of the Member States′ reports, the Commission shall submit a report to the Council and the European Parliament on progress made with the implementation of this Directive. | Not to be transposed. |  |  |
| **CHAPTER 3 – FINAL PROVISIONS** |  |  |  |
| Article 10Transposition1. Member States shall bring into force the laws, regulations and administrative provisions necessary to comply with this Directive by 22 July 2011. They shall forthwith inform the Commission thereof. When Member States adopt these measures, they shall contain a reference to this Directive or shall be accompanied by such reference on the occasion of their official publication. The methods of making such reference shall be laid down by Member States. 2. Member States shall communicate to the Commission the text of the main provisions of national law which they adopt in the field covered by this Directive and of any subsequent amendments to those provisions. |  |  |  |
| Article 11Entry into force This Directive shall enter into force on the twentieth day following its publication in the Official Journal of the European Union. |  |  |  |
| Article 12Addressees This Directive is addressed to the Member States. |  |  |  |

**ACRONYMS OF REGULATIONS:**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Acronym** | **English** | **Slovenian** |
| ZVISJV-1  | Ionising Radiation Protection and Nuclear Safety Act | Zakon o varstvu pred ionizirajočimi sevanji in jedrski varnosti, verzija 1, Uradni list RS, št. 76/17 |
| ZDU - 1 | State Administration Act | Zakon o državni upravi – Uradni list RS, št. [113/05](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2005-01-5007) – uradno prečiščeno besedilo, [89/07](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2007-01-4388) – odl. US, [126/07](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2007-01-6415) – ZUP-E, [48/09](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2009-01-2380), [8/10](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2010-01-0251) – ZUP-G, [8/12](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2012-01-0268) – ZVRS-F, [21/12](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2012-01-0815), [47/13](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2013-01-1783), [12/14](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2014-01-0304), [90/14](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2014-01-3646) in [51/16](http://www.uradni-list.si/1/objava.jsp?sop=2016-01-2246) |
| JV5 | Rules on radiation and nuclear safety factors,  | Pravilnik o dejavnikih sevalne in jedrske varnosti, Uradni list RS, št. 74/16 in 76/17 – ZVISJV-1 |
| JV9 | Rules on operational safety of radiation and nuclear facilities  | Pravilnik o zagotavljanju varnosti po začetku obratovanja sevalnih ali jedrskih objektov, Uradni list RS, št. 81/16 in 76/17 – ZVISJV-1 |